

Crna Gora
Glavni grad-Podgorica, Podgorica

Broj 01018/25-3834

Podgorica, 12. 06 2025 god.

Crna Gora - Glavni grad - Podgorica
Sekretarijat za lokalnu samoupravu i saradnju
sa civilnim društvom

Broj 06-615/25-2375

Podgorica, 16. 06. 2025 god.

UGOVOR O SARADNJI IZMEĐU GLAVNOG GRADA PODGORICE

I

NVO CENTAR ZA OMLADINSKU EDUKACIJU

Glavni grad Podgorica, sa sjedištem u Podgorici, Ul. Njegoševa br. 13, PIB: 02019710, kojeg zastupa prof. dr Saša Mujović (u daljem tekstu: **Partner projekta**)

i

NVO Centar za omladinsku edukaciju,

Implementator projekta)

(u daljem tekstu: Strane)

- u uvjerenju da će saradnja u navedenoj oblasti doprinijeti boljem položaju mladih na teritoriji Glavnog grada;
- u želji za razvijanjem i promocijom međunarodnog i društveno-odgovornog projekta Evropske omladinske kartice (European Youth Card - EYC) na teritoriji Glavnog grada.

Saglasile su se u Podgorici, 12.06.2025.godine o sljedećem:

Član 1

Ovaj Ugovor o saradnji potpisuje se sa namjerom stvaranja uslova za saradnju u oblastima od zajedničkog interesa u oblasti razvijanja Evropske omladinske kartice (u daljem tekstu: projekat) na teritoriji Glavnog grada, kao i drugim programima za koje strane potpisnice budu smatrale da mogu imati obostrane interese.

Strane će podržavati saradnju u oblasti omladinske politike, uvažavajući principe slobodne razmjene informacija i vrijednosti iz navedene oblasti.

Član 2

Saradnja između strana potpisinica treba da dovede do ostvarenja sledećih pojedinačnih ciljeva na lokalnom nivou:

- Prepoznatljivost Partnera na lokalnom, nacionalnom i evropskom nivou kao Glavnog grada koji je jedan od partnera na projektu;
- Olakšan proces dobijanja i pristup EYC karticama na lokalnom nivou;
- Identifikovanje potreba mladih i uspostavljanje novih kanala komunikacije sa korisnicima na lokalnom nivou;
- Jačanje informisanosti, mobilnosti, neformalne edukacije, participacije, volonterizma, aktivizma i inkluzije;
- Podsticanje digitalne i finansijske pismenosti, zapošljavanja i umrežavanja na lokalnom, nacionalnom i evropskom nivou.

Član 3

Implementator projekta obavezuje se da realizuje sledeće aktivnosti:

- Dizajniranje posebno brendirane digitalne EYC kartice;
- Uspostavljanje novih popusta sa lokalnim kompanijama i institucijama u svim oblastima od interesa za mlade po dogovoru i upitu od strane Partnera;
- Pružanje besplatnog prostora za oglašavanje slobodnih radnih mjesta u lokalnim preduzećima na crnogorskom EYC veb sajtu po dogovoru i upitu od strane Partnera;
- Osmišljavanje, programiranje i održavanje posebne stranice posvećene Glavnom gradu na crnogorskom EYC veb sajtu;
- Generisanje i ustupanje neograničene količine elektronskih licencnih brojeva za sve korisnike koji koriste myEYC mobilnu aplikaciju, odnosno digitalnu kobrendiranu EYC karticu;
- Organizacija 6 tematskih sadržaja (radionice, obuke, predavanje, mentorstva, konsultacije ili sl.) na godišnjem nivou u cilju jačanja profesionalnih vještina mladih, poštujući potrebe mladih i prioritete oblasti u domenu omladinske politike na lokalnom nivou po dogovoru sa Partnerom projekta;
- Mjesečna promocija Partnera u okviru društvenih mreža projekta (Facebook, Instagram);
- Kontinuirana koordinacija svih zajedničkih aktivnosti i obezbjeđivanje neophodne vizuelne (dizajnerske) podrške u cilju što veće promocije projekta na teritoriji Glavnog grada;
- Dostupnost online korisničkog servisa svim vlasnicima EYC kartice u Glavnom gradu svakog radnog dana u periodu 8-16h (telefon, e-mail, live chat, društvene mreže)

Član 4

Partner projekta obavezuje se da realizuje sledeće aktivnosti:

- Shodno Lokalnom akcionom planu za mlade Glavnog grada Podgorica 2025-2026 koji je usvojen na Sjednici Glavnog grada održanoj 15. i 16. maja 2025. godine izvrši uplatu na žiro račun implementatora projekta Evropske omladinske kartice (EYC) u Crnoj Gori [REDACTED]
- Iznos od 10.000,00 eura za I godinu saradnje do 30.06.2025. godine;
- Iznos od 10.000,00 eura za II godinu saradnje do 30.06.2026. godine;
- Aktivna participacija u promociji EYC kartice (baner na veb sajtu Partnera, lokalnog Sekretarijata i Kancelarije za mlade, interna promocija u okviru komunikacije sa srednjim školama i fakultetima i kroz organizaciju omladinskih događaja na teritoriji Partnera uz podršku NVO Centar za omladinsku edukaciju) na lokalnom nivou;
- Kreiranje prilika za promociju EYC kartice u obrazovnim i sportskim ustanovama i kontinuirana komunikacija sa NVO Centar za omladinsku edukaciju u pogledu bolje implementacije projekta.

Član 5

Osnovne informacije o projektu i ulozi Partnera predstavljaju sastavni dio ovog Ugovora i sadrži informacije koje se plasiraju ka trećim stranama i javnosti.

Evropska omladinska kartica (EYCA) je jedina zvanična i besplatna benefit kartica za mlade, koja svim crnogorskim građanima i građankama uzrasta 13-29 godina omogućava da koriste preko 250 popusta u našoj zemlji i preko 30 hiljada popusta u čitavoj Evropi.

Implementacija ovog društveno odgovornog projekta u partnerstvu NVO Centar za omladinsku edukaciju i Ministarstva sporta i mladih doprinosi jačanju mobilnosti mladih, njihovoj neformalnoj edukaciji, umrežavanju sa vršnjacima na lokalnom, nacionalnom i evropskom nivou, kao i smanjenju nezaposlenosti mladih u našoj zemlji.

Glavni grad predstavlja partnera na projektu Evropske omladinske kartice (European Youth Card - EYC) na lokalnom nivou sa pravom distribucije lokalne EYC kartice, brendirane logotipom Opštine i ilustracijom koja simbolizuje grad.

Opština se obavezuje da će poštovati gore navedene činjenice, te u duhu partnerstva i međusobnog povjerenja, prije komunikacije ka medijima, projektnom timu NVO Centar za omladinsku edukaciju prosljeđivati materijal na provjeru i usaglašavanje sa komunikacionim pravilima.

Član 6

Ovaj Ugovor stupa na snagu dana 12.06.2025. godine i biće na snazi do 31.12.2026. godine.

Po isteku ovog perioda, strane potpisnice mogu produžiti saradnju, uz potpisivanje Aneksa Ugovora, usaglašavanjem obostranih izraza volje dvije strane potpisnice.

Ugovorne strane posebnim aneksom mogu utvrditi nove ili izmijeniti postojeće aktivnosti, uz uzajamnu pisanu saglasnost ugovorenih strana.

Član 7

Odredbe ovog Ugovora neće predstavljati prepreku da se Strane dogovaraju i o drugim oblicima saradnje u drugim oblastima, odnosno pitanjima za koja su zainteresovane.

Posebnim Aneksom ovog ugovora, Strane mogu definisati dodatne aktivnosti koje se odnose i na druge oblasti, odnosno pitanja za koja su zainteresovane.

Član 8

Partner projekta može raskinuti ovaj Ugovor o saradnji pismenim obavještenjem o raskidu (u daljem tekstu: „Obavještenje o raskidu“) Implementatoru projekta sa trenutnim dejstvom od datuma prijema Obavještenja o raskidu i to isključivo u slučaju neispunjenja obaveza Implementatora projekta iz ovog Ugovora o saradnji definisanih Članom 3 paragrafom 1 tačkama 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8 i 9 i to isključivo ako Implementator projekta ne izvrši bilo koju od prethodno navedenih obaveza prema ovom Ugovoru o saradnji. Slanje pismenog Obavještenja o raskidu mora biti najmanje 30 dana (trideset dana) od datuma prijema Obavještenja o propustu, uz detaljno i argumentovano obrazloženje razloga takve odluke.

Član 9

Implementator projekta može raskinuti ovaj Ugovor o saradnji pismenim obavještenjem o raskidu (u daljem tekstu: „Obavještenje o raskidu“) Partneru projekta sa trenutnim dejstvom od datuma prijema Obavještenja o raskidu i to isključivo u slučaju neispunjenja obaveza Implementatora projekta iz ovog Ugovora o saradnji definisanih Članom 4 paragrafom 1 tačkama 1, 2, 3 i 4 i to isključivo ako Partner projekta ne izvrši bilo koju od prethodno navedenih obaveza prema ovom Ugovoru o saradnji. Slanje pismenog Obavještenja o raskidu mora biti najmanje 30 dana (trideset dana) od datuma prijema Obavještenja o propustu, uz detaljno i argumentovano obrazloženje razloga takve odluke.

Član 10

Ugovorne strane su saglasne da eventualne sporove povodom ovog Ugovora o saradnji rješavaju u duhu dobre volje i uzajamnog poštovanja. Ugovorne strane su saglasne da eventualne sporove povodom ovog Ugovora o saradnji rješavaju sporazumno ili preko nadležnog suda u Podgorici.

Član 11

Ovaj Ugovor o saradnji sačinjen je u 4 identična primjerka, od kojih svaka ugovorna strana zadržava po 2 primjerka.

Za partnera projekta

Gradonačelnik

Prof. dr Saša MUJOVIĆ




Za implementatora projekta

Izvršni direktor


